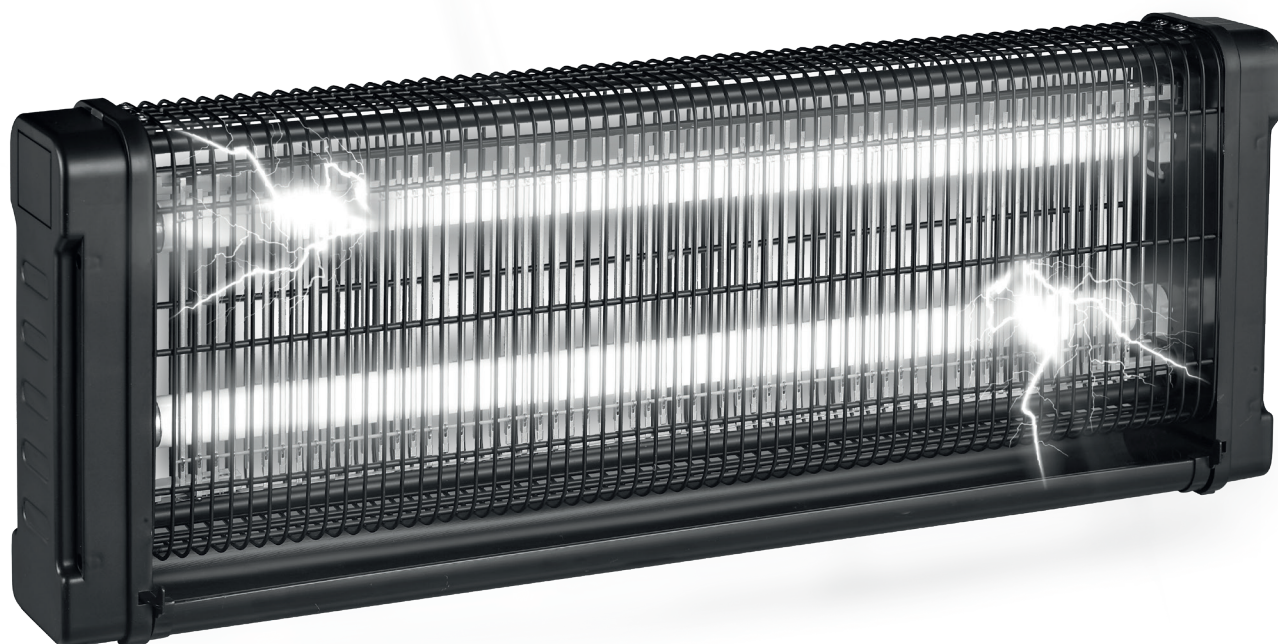


Fluginsekten-Vernichter Profi 2 x 20 W

Art.-Nr. 62405



DE	Gebrauchsanweisung	2
GB	Instruction manual	4
FR	Notice d'utilisation	6
ES	Manual de instrucciones	8
IT	Istruzioni per l'uso	10
NL	Instructies	12
CZ	Návod k používání	14



Gebrauchsanweisung

Art.-Nr. 62405

Stand: 12/18

Sehr geehrter Kunde,
vielen Dank, dass Sie sich für eines unserer Qualitätsprodukte entschieden haben. Im Folgenden werden wir Ihnen die Funktionen und die Handhabung unseres Produkts erklären. Bitte nehmen Sie sich die Zeit und lesen die Anleitung in Ruhe durch. Beachten Sie alle Sicherheits- und Bedienungshinweise. Sollten Sie Fragen oder Anregungen zu diesem Gerät haben, wenden Sie sich bitte an Ihren Fachhändler oder an unser Service-Team. Wir freuen uns, wenn Sie uns weiterempfehlen und wünschen Ihnen viel Erfolg mit diesem Gerät.

1. Bestimmungsgemäße Verwendung

Das spezielle Licht der UVA-Röhren zieht Insekten an, welche dann schnell und schmerzlos am integrierten Hochspannungsgitter getötet werden. Die toten Insekten fallen in die an der Unterseite angebrachte Auffangschale. Diese können Sie einfach entnehmen, leeren und reinigen. Eine andere Verwendung als die angegebene ist nicht zulässig! Bei Schäden, die durch unsachgemäße Verwendung und/oder Nichtbeachtung der Gebrauchsanweisung und/oder durch nicht erlaubten Umbau entstehen, wird keine Haftung für einen entstandenen Schaden oder Folgeschäden übernommen und es erlischt der Garantieanspruch.

2. Wichtige Hinweise zur Wirkungsweise und Einsatz

Es ist zu empfehlen, das Gerät 1,5 bis 3 Meter über dem Boden aufzuhängen. Die UV-Lampe zieht Fluginsekten an. Hängen Sie das Gerät nicht zu dicht neben andere Lichtquellen. Der dunkelste Ort in dem zu schützenden Raum ist im Allgemeinen der günstigste. Hängen Sie das Gerät in einigem Abstand von Menschen und Nahrungsmitteln auf, um den Insekten die Chance zu nehmen, Ihnen zu nahe zu kommen. Schließen Sie bei Gebrauch des Gerätes Fenster und Türen, wenn möglich. Das Gerät nicht vor ein offenes Fenster oder eine offene Tür hängen, die Insekten halten sich nicht im Zugluftbereich auf.

Nehmen Sie das Gerät in der Abenddämmerung in geschlossenen Räumen in Betrieb. Das Gerät sollte nach Möglichkeit zunächst ohne Anwesenheit von Menschen zum Einsatz kommen. Die Mücke orientiert sich nach Geruch, Licht oder Farbe. Um die Anziehungskraft des UV-Lichtes zu maximieren, bitte die vor Mücken zu schützenden Räume verlassen.

Wir empfehlen, das Gerät 30–60 Minuten vor dem Schlafengehen einzuschalten. Sobald Sie zu Bett gehen, stellen oder hängen Sie die Lampe eingeschaltet auf den Flur, um zu verhindern, dass weitere Mücken in den Schlafraum gelangen.

Hinweis: Die Reaktion der jeweiligen Tiere auf unsere Geräte kann variieren. Die Entwicklung unserer Geräte, Methoden und Anwendungs-Tipps basieren auf Erfahrungen, Tests und dem Feedback unserer Kunden. Deshalb ist die Tiervertreibung in den meisten Fällen erfolgreich.

Die Funktion des Anlockens ist nur bei Fluginsekten gegeben, die auf Licht reagieren.

3. Sicherheitshinweise

- Elektrogeräte, Verpackungsmaterial usw. gehören nicht in den Aktionsbereich von Kindern. Kinder sollen nicht mit dem Gerät spielen.
- Gerät nur mit der dafür vorgesehenen Spannung betreiben: 220 – 240 V~, 50/60 Hz

- Das Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren sowie von Personen mit reduzierten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und/oder Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstanden haben. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht durch Kinder ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- Bewahren Sie diese Anleitung auf und geben Sie diese bei Weitergabe des Gerätes mit.
- Dieses Gerät ist nur für den Gebrauch im Innenbereich geeignet.
- Das Gerät ist nicht für Verwendung in Scheunen, Ställen und ähnlichen Umgebungen geeignet.
- Das Gerät muss gegen Feuchtigkeit, Nässe, extreme Kälte und Hitzeeinwirkung geschützt werden. Achten Sie auf ausreichende Belüftung. Es darf nur in Innenräumen verwendet werden.
- Das Gerät darf nicht an Orten verwendet werden, wo es entflammbare Dämpfe oder entzündlichen Staub geben kann.
- Bitte entfernen Sie keine Aufkleber vom Produkt, welche sicherheitsrelevante Hinweise enthalten.
- Sollte das Gerät Beschädigungen aufweisen, dann stellen Sie die Nutzung des Gerätes ein. Schalten Sie die Sicherung am Sicherungskasten aus und ziehen Sie erst dann den Stecker aus der Steckdose.
- Eine Reparatur oder andere Arbeiten dürfen nur vom Fachmann durchgeführt werden.
- Verlegen Sie Kabel, so dass sie nicht zur Gefahr werden. Beachten Sie, dass Kabel nicht geknickt, gequetscht oder durch scharfe Kanten beschädigt werden. Beachten Sie, dass die Kabel nicht zur Stolperfalle werden.
- Stellen Sie sicher, dass das Gerät während des Gebrauchs gut belüftet ist. Decken Sie es nicht mit anderen Gegenständen wie Zeitschriften, Tischdecken oder Vorhängen ab.
- Wenn die Netzanschlussleitung dieses Gerätes beschädigt ist, muss sie durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um Gefährdungen zu vermeiden.

- Halten Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern.



Das Gerät darf nicht an Orten verwendet werden, an denen es entflammbare Dämpfe oder entzündlichen Staub geben kann, wie Scheunen, Ställe und an ähnlichen Orten (Brandgefahr)!



Warnung! Hochspannung! Das Gerät erzeugt im Betriebszustand „Hochspannung“. Hängen Sie das Gerät an dem am Gerät befindlichen Ring so auf, dass es sich außerhalb des Handbereiches befindet. Verwenden Sie das Gerät bzw. stellen oder hängen Sie das Gerät niemals im Handbereich auf!



Achtung! Bitte beachten Sie länderspezifische Anwendungen von Insektenvernichtern. Aus Umweltschutzgründen ist in Deutschland der Betrieb im Freien untersagt, da Nutzinsekten getötet werden könnten!

4. Lieferumfang

- Fluginsekten-Vernichter Profi 2 x 20 W
- Aufhängekette
- Gebrauchsanweisung

5. Inbetriebnahme

Hängen Sie das Gerät an der vorgesehenen Einrichtung auf oder platzieren es an einem sicheren Platz. Stecken Sie den Netzstecker in die Netzsteckdose, das Gerät ist nun einsatzbereit.



Achtung! Hängen Sie das Gerät nur an der Aufhängekette auf und niemals am Kabel!

Wichtiger Warnhinweis beim Bohren in Wänden: Vergewissern Sie sich vor dem Bohren, dass sich keine Gas-, Wasser- oder Stromleitungen an der Bohrstelle befinden. Montage nur durch fachkundige Personen. Unbedingt auf die Wandbeschaffenheit achten, da sich das beigegefügte Befestigungsmaterial nicht für alle Wandarten eignet. Erkundigen Sie sich im Handel nach den für die jeweilige Wandbeschaffenheit geeigneten Schrauben und Dübel. Für eine unsachgemäße Wand-Dübel Verbindung und dadurch entstandene Schäden übernimmt der Hersteller keine Haftung.

6. Wartung und Reinigung

- Reinigen Sie das Gerät regelmäßig, je nach Bedarf.
- Überprüfen Sie regelmäßig die technische Sicherheit des Gerätes, z. B. auf Beschädigung der Netzleitung und des Gehäuses. Sollte ein gefahrloser Betrieb nicht mehr möglich sein, so stellen Sie den Betrieb ein und kontaktieren uns.
- Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz, indem Sie den Netzstecker aus der Steckdose ziehen.
- Zur Reinigung ziehen Sie die Auffangschale an der Unterseite des Gerätes aus der Halterung. Entleeren Sie diese in Ihrem Haus- bzw. Bio-Müll und reinigen die Auffangschale mit einem feuchten Tuch.



Achtung! Gehen Sie sicher, dass alle Teile vor Wiedereinbetriebnahme restlos trocken sind!

7. Technische Daten

- **Einsatz:** Stehend oder Deckenmontage
- **Spannung:** 220 – 240 V~, 50/60 Hz
- **Stromverbrauch:** 40 Watt
- **Hochspannungsgitter:** 1600 – 1800 V
- **Maße:** 69,6 x 10 x 26,5 cm

8. Allgemeine Hinweise

- Die CE-Konformität wurde nachgewiesen, die entsprechenden Erklärungen sind bei uns hinterlegt.
- Aus Sicherheits- und Zulassungsgründen, ist es nicht erlaubt, dieses Gerät umzubauen und/oder zu verändern oder einer nicht-sachgemäßen Verwendung zuzuführen.
- Es ist zu beachten, dass Bedien- oder Anschlussfehler oder Schäden, die durch Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung entstehen, außerhalb des Einflussbereichs der Marke Gardigo liegen und für daraus resultierende Schäden keinerlei Haftung übernommen werden kann. Dies gilt auch dann, wenn Veränderungen oder Reparaturversuche an dem Gerät vorgenommen wurden, Schaltungen abgeändert oder andere Bauteile verwendet wurden oder in anderer Weise Fehlbedienungen, fahrlässige Behandlung oder Missbrauch zu Schäden geführt haben. In diesen Fällen erlischt auch die Garantie.

Service-Hotline: Telefon (0 53 02) 9 34 87 88

Ihr Gardigo-Team

Schützen Sie nützliche Insekten! Verwenden Sie das Gerät nur in geschlossenen Räumen!

Beachten Sie länderspezifische Anweisungen in Bezug auf die Verwendung von Insektenvernichtern. Aus Umweltschutzgründen ist in Deutschland der Betrieb im Freien untersagt, da Nutzinsekten (z. B. Bienen) getötet werden könnten. Die Verwendung im Freien ist nicht erlaubt.



Elektro- und Elektronikgeräte dürfen nicht in den Hausmüll!

Dieses Produkt darf am Ende seiner Lebensdauer nicht über den normalen Haushaltsabfall entsorgt werden, sondern muss an einem Sammelpunkt für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden. Das Symbol auf dem Produkt, der Gebrauchsanweisung oder der Verpackung weist darauf hin.

Die Werkstoffe sind gemäß ihrer Kennzeichnung wieder verwertbar. Mit der Wiederverwendung, der stofflichen Verwertung oder anderen Formen der Verwertung von Altgeräten leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutze unserer Umwelt. Bitte erfragen Sie bei der Gemeindeverwaltung die zuständige Entsorgungsstelle.

FLYING INSECT KILLER PRO



Instruction manual

Art.-No. 62405

Status: 12/18

Dear customer,
thank you for deciding on one of our quality products. In this manual we will explain the functions and the handling of our device. Please take your time to read through the manual and follow all safety and operational instructions in order to achieve best results. If you have suggestions or questions about this product please contact your dealer or our service team. We would be delighted if you would recommend us and wish you success with the use of this device.

1. Intended use

The special light from the UVA tubes attracts insects, which are then killed quickly and painlessly by the integrated high voltage grid. The dead insects fall into the collection tray on the base of the device. The collection tray can be easily removed, emptied and cleaned.

Any use other than the specified is not permitted! No liability will be taken for any damage or consequential damages caused by improper use and/or not following the instructions and/or technical modifications and in consequence the warranty will expire.

2. Notes on operation

Mosquitoes are nocturnal insects, they come out at dusk and are attracted by light. In addition to light, mosquitoes are attracted to human body odours. You should therefore try to catch the mosquitoes before using the desired areas. For this purpose, you should keep a few points in mind with regard to the placement of the device. Hang the device in the darkest place possible, and at a height of 1.5 – 3 meters. Close windows and doors and make sure that the device is not put up in a draughty area.

Use the device at dusk about 1–1.5 hours before utilising the area. The mosquitoes will then find their way towards the light and high-voltage grid without being distracted by smells of humans or food. Once you use the area yourself, you can place the lamp outside the room, so the mosquito is attracted before „entering“ the area.

Note: the response of each animal to our devices may vary. The development of our devices, methods and application tips are based on experience, testing and feedback from our customers. Therefore the devices are successful in most cases.

The function of attracting flying insects is only given to insects that react to light.

3. Safety Instructions

- Electrical appliances, packaging materials, etc. do not belong in the hands of children. Children may not play with the device.
- The device may only be used with the stated voltage: 220 V – 240 V~, 50/60 Hz
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given

supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

- Keep this manual in a safe place
- This unit is suitable for indoor use only.
- This device is not suitable for the use in agricultural buildings such as barns, stables or similar places (fire hazard!)
- The device must be protected from dampness, extreme cold and heat. Make sure that the device has sufficient ventilation. It may only be used indoors.
- The appliance is not to be used in locations where flammable vapour or explosive dust is likely to exist.
- Do not remove any stickers from this device. The sticker may contain important safety information.
- If the device should show any signs of damage or malfunction, do not use it. Before touching it, first disconnect the fuse in the central fuse box and then pull the device out of the socket.
- Repairs may only be made by a qualified person
- Make sure that the cables do not become a hazard. Make sure that the cables cannot become squashed or submitted to sharp edges or be damaged in any way. Make sure that the cable does not become a tripping hazard.
- Make sure that the device is well ventilated during use. Do not cover it with other items such as magazines, tablecloths or curtains.
- The appliance is to be kept out of reach of children.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.



Attention! Do not use the product in places where flammable materials or explosive gases and dust are likely to exist such as barns or stables.



Attention! This equipment generates high voltage during operation. Do not operate the device outside of the normal operating conditions!



Warning! Please read the rules and statutory specifications for insect killing devices in the individual countries. Outdoor use is not permitted in Germany!

4. Delivery

- Flying Insect Killer Pro
- Suspension chain
- Instruction manual

5. Putting into operation

Hang the unit on the designated facility or place it in a secure place. Plug the power cord into the power outlet, the device is now ready for use.



Attention! Only hang the device using the suspension chain and not the power cord!

Important warning when drilling in walls: Before drilling, make sure that there are no gas, water or power lines located at the drilling spot. Installation may only be done by competent persons. Please pay attention to the condition and material of the wall as the included mounting material is not suitable for all wall types. Please ask an expert for advice concerning suitable screws and dowels. For improper mounting and resulting damages the manufacturer assumes no liability.

6. Maintenance and cleaning

- Clean the device regularly, as needed.
- Regularly check the technical safety of the device, for example, for damage to the power cord and the housing. If safe operation is no longer possible, then stop operation immediately and contact us.
- Disconnect the device from the mains by pulling the mains plug from the socket.
- To clean the device, remove the collection tray on the base of the device from its holder. Empty it into your household or organic waste and clean the collection tray with a damp cloth.



Warning: Ensure that all parts are completely dry before restarting.

7. Specifications

- **Use:** Standing or mounted on the ceiling
- **Voltage:** 220 – 240 V~, 50/60 Hz
- **Power consumption:** 40 Watts
- **High-voltage grid:** 1600 – 1800 V
- **Dimensions:** 69.6 x 10 x 26.5 cm

8. General Information

- The CE conformity has been declared. All documents are at our office and can be viewed.
- For safety and conformity reasons it is not permitted to rebuild or modify the device and/or use it in any other way than described above.
- As Gardigo has no control of the correct and appropriate installation and use of the device, the warranty can only be applied to a fully equipped device in prime condition. We assume neither warranty nor liability for damages or following damages related to this product. This applies especially if modifications or repairs have been made by the customer, if the circuitry has been modified or components have been used, other than the original components and/or if the operation of the device has been incorrect, careless or abusive.

Service Hotline: Phone +49 (0) 53 02 9 34 87 88

Your Gardigo-Team

Protect useful insects! The device may only be used indoors!

Make sure that the environmental laws of your country for the use of insect killers are followed. For environmental reasons, the outdoor use is prohibited in Germany as beneficial insects (such as bees) could be killed. Outdoor use is not allowed.



Environmental protection notice

At the end of its life span this product may not be disposed as normal household waste but must be disposed of at a collecting place for recycling of electrical and electronic equipment. The icon on the product, in the manual, or on the packing points to this fact. The materials are recyclable according to their labelling. Through reusing, material recycling, or other forms of utilisation of old devices you make an important contribution to the protection of the environment. Please ask the local administration for the responsible waste disposal centre.

tevigo GmbH · Raiffeisenstr. 2 D · 38159 Vechelde · www.gardigo.com

DESTRUCTEUR D'INSECTES VOLANTS PROFESSIONNEL



Notice d'utilisation

Réf. 62405

Mise à jour : 12/18

Cher client,

merci d'avoir choisi l'un de nos produits de qualité. Nous vous expliquons ci-dessous comment utiliser et manipuler notre produit. Veuillez prendre le temps de lire cette notice avec attention. Veuillez respecter tous les consignes de sécurité et d'utilisation. Si vous avez des questions ou des remarques concernant cet appareil, veuillez vous adresser à votre revendeur ou à notre équipe du service après-vente. Nous serions ravis que vous nous recommandiez autour de vous et nous vous souhaitons une utilisation agréable de l'appareil.

1. Utilisation conforme

La lumière spéciale des tubes UVA attire les insectes qui sont ensuite tués rapidement et sans douleur sur la grille à haute tension intégrée. Les insectes morts tombent sur la coupelle de récupération placée au bas de l'appareil. Vous pouvez la retirer, la vider et la nettoyer rapidement. Toute utilisation autre que celle prévue est interdite ! En cas de mauvaise utilisation du dispositif, de non-respect des instructions ou de transformation non autorisée du dispositif, nous déclinons toute responsabilité pour tout préjudice causé ou tout dommage indirect, la garantie ne pourra donc pas s'appliquer.

2. Remarques importantes concernant le fonctionnement et l'utilisation

Les moustiques sont des insectes actifs la nuit, ils sortent au crépuscule et commencent par être attirés par la lumière. En plus de la lumière, les moustiques sont attirés par les odeurs corporelles et couleurs, vous devez ainsi essayer de capturer les moustiques avant d'utiliser vous-même les pièces. Pour cela, vous devez observer quelques points en ce qui concerne le placement. Accrochez l'appareil dans un endroit sombre si possible et à une hauteur de 1,5 – 3 mètres. Ne pas accrocher l'appareil trop près des autres sources de lumière. Fermez les fenêtres et les portes si possible, lorsque vous utilisez l'appareil et veillez à ne pas accrocher l'appareil dans une zone de courant d'air, devant une porte ou fenêtre ouverte, en effet les insectes ne resteront pas dans cette zone.

Nous vous recommandons d'allumer l'appareil 30 à 60 minutes avant d'aller vous coucher. Les moustiques vont trouver leur chemin vers la lumière et la grille à haute tension sans être distraits par les odeurs corporelles ou celles des aliments. Dès que vous utilisez vous-même l'endroit souhaité, vous pouvez placer la lampe en dehors de la pièce ainsi les moustiques sont attirés avant que vous ne pénétriez la pièce utilisée.

Remarque : chaque animal peut réagir différemment à nos dispositifs.

Le développement de nos dispositifs, les méthodes utilisées ainsi que les conseils d'utilisation se basent sur l'expérience, les tests et le retour de nos clients. C'est pourquoi nos dispositifs repoussent efficacement les animaux dans la plupart des cas.

Ce dispositif n'attire que les insectes volants qui réagissent à la lumière.

3. Consignes de sécurité et avertissements

- Gardez les appareils électriques, matériaux d'emballage, etc. hors de portée des enfants. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- N'utilisez le dispositif qu'avec la tension indiquée : 220 V – 240 V~, 50/60 Hz

- Les enfants de plus de huit ans et les personnes qui manquent d'expérience ou de connaissances ou dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites peuvent utiliser ce dispositif, à condition qu'une personne responsable de leur sécurité les surveille ou qu'elle les informe de l'utilisation correcte du dispositif et s'assure qu'ils aient compris les risques d'une mauvaise utilisation. Le nettoyage et la maintenance par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Veuillez à conserver cette notice et à la joindre à l'appareil si vous le transmettez ultérieurement.
- Ce dispositif est uniquement conçu pour une utilisation en intérieur.
- Ce dispositif ne convient pas pour une utilisation dans les bâtiments agricoles. (par exemple, écuries)
- Le dispositif doit être protégé contre l'humidité, un froid et une chaleur extrême. Veillez à ce qu'il reçoive une ventilation suffisante. Le dispositif ne peut être utilisé qu'en intérieur.
- N'utilisez pas l'appareil dans un environnement contenant des gaz inflammables, des vapeurs ou des poussières.
- N'ôtez pas les étiquettes du produit car elles peuvent contenir des consignes de sécurité importantes.
- Si le dispositif présente des signes d'endommagement, cessez de l'utiliser. Désactivez tout d'abord le fusible dans le boîtier à fusibles et débranchez ensuite le dispositif de la prise électrique.
- Toute réparation ou autre travail ne peut être effectué que par un spécialiste ou technicien qualifié.
- Posez les câbles de sorte qu'ils ne constituent pas une source de danger. Veillez à ce que les câbles ne soient pas tordus ni endommagés par des arêtes vives. Veillez à ce que les câbles ne constituent pas un danger de chute.
- Lorsque le dispositif est en marche, veillez à ce qu'il soit suffisamment ventilé. Ne le recouvrez pas avec des objets tels que des journaux, des nappes ou des rideaux.
- Si le cordon d'alimentation de cet équipement est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou une personne de qualification similaire pour éviter tout danger.
- Gardez l'appareil hors de portée des enfants.



Attention ! N'utilisez jamais le produit dans des endroits avec des matières facilement inflammables, des gaz et poussières d'explosifs, comme par ex. les granges et les étables ou tout autre lieu similaire (risque d'incendie)!



Attention ! Haute tension ! L'appareil génère une haute tension lorsqu'il fonctionne. Accrochez l'appareil par l'anneau afin qu'il ne soit pas à la portée de la main. Ne jamais utiliser ni placer l'appareil, ni l'accrocher à portée de main !



Avertissement! Veuillez respecter les directives et exigences légales relatives aux appareils anti-insectes dans les différents pays. Pour des raisons environnementales, l'utilisation en extérieur est interdite en Allemagne, car des insectes utiles pourraient être éliminés !

4. Contenu de la livraison

- Destructeur d'insectes volants professionnel 2 x 20 W
- Dispositif de suspension
- Notice d'utilisation

5. Mise en service

Accrochez l'appareil sur le dispositif prévu ou placez-le dans un endroit sûr. Branchez le cordon d'alimentation dans la prise de courant, l'appareil est désormais fonctionnel.



Attention ! Accrochez uniquement l'appareil à la chaîne de suspension mais jamais par le câble !

Avertissement important concernant le perçage de murs :

avant de percer, assurez-vous qu'aucune conduite de gaz, d'eau ou d'électricité ne se trouve à l'endroit choisi pour le perçage. Le montage doit être effectué par des personnes compétentes. Il est très important de faire attention à l'état du mur, car le matériel de fixation fourni ne convient pas à tous les types de murs. Renseignez-vous en magasin au sujet des vis et des chevilles adaptées à votre type de mur. Le fabricant décline toute responsabilité liée à une mauvaise fixation des chevilles au mur et aux dégâts qui en résultent.

6. Entretien et nettoyage

- Nettoyez l'appareil régulièrement, si nécessaire.
- Vérifiez régulièrement la sécurité technique de l'appareil, par exemple, vérifier si le câble secteur ou le boîtier sont endommagés. Si une utilisation sans risque n'est plus possible, n'utilisez plus l'appareil arrêtez-le et contactez-nous.
- Débranchez l'appareil du secteur en débranchant la fiche de la prise.
- Pour le nettoyage, tirez le bac de récupération sur la partie inférieure de l'appareil pour le sortir du support. Videz-le dans vos déchets ménagers ou organiques et nettoyez-le avec un chiffon humide. Attention ! Assurez-vous que toutes les pièces sont complètement sèches avant de redémarrer le produit !

7. Caractéristiques techniques

- **Utilisation** : vertical ou montage au plafond
- **Tension** : 220 – 240 V~, 50/60 Hz
- **Consommation électrique** : 40 Watts
- **Grille haute tension** : 1600 – 1800 V
- **Dimensions** : 69,6 x 10 x 26,5 cm

8. Instructions générales

- Le dispositif est conforme aux réglementations CE, les déclarations ont été déposées auprès de notre entreprise et peuvent être consultées.
- Pour des raisons de sécurité et d'autorisation, il est interdit de convertir cet appareil et / ou de le modifier ou de l'utiliser à des fins autres que celles prévues.
- Nous déclinons toute responsabilité pour les erreurs d'utilisation ou de branchement ou les dommages causés par le non-respect des instructions indépendamment de la volonté de Gardigo. Cela vaut aussi si des modifications ou des tentatives de réparation ont été apportées à l'appareil, si les circuits ont été modifiés ou si d'autres composants ont été utilisés ou si toute autre erreur d'utilisation ou une utilisation négligente ou abusive ont conduit à des dommages. Dans ces cas, la garantie expire.

Service clients : service@gardigo.de

Votre Équipe Gardigo

Protégez les insectes utiles ! N'utilisez l'appareil que dans des pièces fermées !

Respectez les réglementations propres à chaque pays sur l'utilisation de dispositifs anti-insectes. En Allemagne, pour des motifs liés à la protection de l'environnement, les dispositifs anti-insectes sont interdits en extérieur, car des insectes utiles, tels que les abeilles, pourraient être tués. L'utilisation en extérieur est interdite.



Ne pas jeter les équipements électriques et électroniques à la poubelle !

Ce produit ne doit pas être jeté avec vos ordures ménagères lorsqu'il parvient en fin de vie, mais doit être déposé dans un centre de collecte pour le recyclage d'appareils électriques et électroniques. Le symbole indiqué sur le produit, dans le mode d'emploi ou sur l'emballage le signale. Les matériaux sont réutilisables selon leurs caractéristiques. Grâce au recyclage, à la réutilisation ou toute autre forme de recyclage, vous contribuez considérablement à la protection de notre environnement. Veuillez vous informer auprès de votre municipalité pour connaître le centre de collecte compétent.

ELIMINADOR DE INSECTOS UV PROFÍ



ES

Manual de instrucciones

Art.-No. 62405

Estado: 12/18

Estimado cliente,

le agradecemos que haya elegido uno de nuestros productos de calidad. A continuación explicamos en detalle las funciones y el manejo de nuestro aparato. Tómese algo de tiempo para leer las instrucciones con atención hasta el final. Tenga en cuenta todas las indicaciones de seguridad y manejo. Si tiene alguna pregunta o algún comentario acerca de este aparato, póngase en contacto con su distribuidor o con nuestro equipo de atención al cliente. Le agradeceríamos que nos recomendara y le deseamos muchos éxitos con el uso de este.

1. Indicaciones

La luz especial de los tubos fluorescentes UV atrae a insectos, que son eliminados rápido y sin dolor en la parrilla de alta tensión integrada. Los insectos muertos caen en la bandeja recogedora situada en la parte inferior. Usted no tiene más que extraerla, vaciarla y limpiarla.

¡Se prohíbe usarlo para fines no previstos! En caso de daños provocados por un uso inadecuado del dispositivo y/o por no seguir las instrucciones y/o por llevar a cabo modificaciones no permitidas, no nos hacemos responsables de los defectos o daños consecuentes que puedan surgir y se anula su derecho de garantía.

2. Características principales

Los mosquitos son insectos nocturnos que salen al atardecer. La luz los atrae. Además de la luz, el olor de los humanos también atrae mucho a los mosquitos, por lo que debería intentar atraparlos antes de usar una zona determinada. Es necesario tener en cuenta algunas cosas a la hora de decidir dónde colocar este aparato. Cuelgue el aparato en un lugar lo más oscuro posible, a una altura de entre 1,5 y 3 metros. Cierre puertas y ventanas y asegúrese de que el aparato no está colgado en una zona con corrientes de aire.

Ponga el aparato en funcionamiento al atardecer, entre una hora y una hora y media antes de utilizar la habitación. Así, la luz atraerá a los mosquitos a la parrilla de alta tensión sin distracciones causadas por los olores de los humanos o de la comida. En cuanto empiece a usar la habitación, puede situar la lámpara fuera de la misma, para que atraiga a los mosquitos ya antes de „entrar“.

Indicación: La reacción a este dispositivo por parte de los respectivos mosquitos puede variar. El desarrollo de nuestros productos, así como los métodos y consejos sugeridos por nosotros están basados en la experiencia, pruebas y los comentarios de nuestros clientes.

Solo se pueden atraer insectos voladores que reaccionan a la luz.

3. Indicaciones de seguridad

- El dispositivo y sus accesorios, el embalaje etc. deben ser mantenidos lejos del alcance de niños. Los niños no deberían jugar con el dispositivo.
- Utilice el aparato únicamente con una tensión adecuada: 220 – 240 V~, 50/60 Hz
- Este dispositivo no se destina al uso por personas (incluidos los niños mayores de 8 años) con capaci-

dades físicas, sensoriales o mentales disminuidas o con falta de experiencia y conocimiento, a menos que sean supervisadas o instruidas en lo referente a la utilización del dispositivo por una persona que sea responsable de su seguridad.

- Guarde este manual y, en caso de pasar el dispositivo a otra persona, entrégueselo también.
- Este dispositivo es adecuado tanto para uso interior.
- El dispositivo tiene que ser protegido contra humedad, así como temperaturas extremas. Es preciso garantizar una buena ventilación. Su uso se permite únicamente en interiores.
- El dispositivo no debe usarse en atmósferas que contienen gases, vapores o polvos inflamables.
- No retire etiquetas del producto, ya que éstas pueden contener importantes indicaciones de seguridad.
- No utilice el dispositivo si el dispositivo presentan daños. Desconéctelo de la red desenchufándolo. Lleve el dispositivo a un taller especializado para que se lleven a cabo las reparaciones necesarias.
- Posicione los cables de forma que no representen una fuente potencial de peligro. Cuide de que los cables no se doblen, aplasten o se dañen por bordes afilados. Posicione los cables de forma que nadie pueda tropezar con ellos.
- La abertura o reparación del dispositivo debe realizarse únicamente por personal especializado en sistemas eléctricos. Antes de abrirlo, el dispositivo debe ser desconectado de la red.
- Este dispositivo no es adecuado para su uso en edificios agrícolas. (por ejemplo, establos)



¡Atención! ¡No utilice el producto en lugares con materiales fácilmente inflamables, gases explosivos ni polvo, como graneros o establos!



¡Atención! ¡Durante su funcionamiento, el aparato genera alta tensión. Coloque el aparato en un lugar al que no se llegue con la mano!



¡Advertencia! ¡Respete las directrices y disposiciones jurídicas aplicables a los eliminadores de insectos en cada país. Su uso en exteriores no está permitido en Alemania!

4. La entrega incluye

- Eliminador de insectos uv profi
- Cadena
- Manual de instrucciones

5. Funcionamiento

Cuelgue el aparato en el lugar previsto o en un lugar seguro. Enchufe la toma de corriente. El aparato estará listo para usar.



¡Atención! ¡Cuelgue el aparato solo de la cadena, nunca del cable!

Advertencias importantes a la hora de taladrar la pared: Antes de comenzar a taladrar, asegúrese de que en el determinado lugar no se encuentran conexiones de gas, agua o electricidad. El montaje solo se deberá llevar a cabo por personal especializado. Tenga en cuenta la calidad de la pared, ya que el material de fijación suministrado no es adecuado para todo tipo de paredes. Pregunte en una tienda especializada por los tornillos y tacos más adecuados para la respectiva pared.

6. Limpieza y mantenimiento

- Compruebe a intervalos regulares la seguridad técnica del aparato, por si hubieran sufrido daños la fuente de alimentación o la carcasa.
- Si poner el aparato en funcionamiento no es seguro, no lo enchufe y póngase en contacto con nosotros.
- Tire el aparato de la corriente eléctrica desenchufando la fuente de alimentación de la pared. Para limpiarlo, retire la bandeja recogedora situada en la parte inferior de su soporte. Vacíe la bandeja en el cubo de la basura orgánica y límpiela con un paño húmedo.



¡Attention! ¡Asegúrese de que todas las piezas estén completamente secas antes de reiniciar!

7. Datos técnicos

- **Montaje:** De pie, en el techo
- **Voltaje:** 220 – 240 V~, 50/60 Hz
- **Consumo eléctrico:** 40 vatios
- **Parrilla de alta tensión:** 1600 – 1800 V
- **Dimensiones:** 69,6 x 10 x 26,5 cm

8. Información general

- La conformidad con las normas CE ha sido comprobada. Nosotros tenemos registradas las declaraciones correspondientes y éstas están disponibles al público.
- Por motivos de seguridad y admisión, no se permite modificar y/o alterar o usar el dispositivo de forma inadecuada.
- Se ha de tener en cuenta que los fallos de empleo, de conexión o daños que se produzcan por inobservancia del manual de instrucciones quedan fuera de la esfera de influencia de Gardigo, por lo que Gardigo no podrá asumir la responsabilidad por los daños resultantes. Esto se aplica incluso si se han realizado cambios o intentos de reparación en el dispositivo; si se han modificado los circuitos o si se han implementado componentes externos, así como daños y daños colaterales que sean resultado del manejo incorrecto, del manejo imprudente o del abuso del dispositivo. En todos estos casos expiraría la garantía.

Servicio: service@gardigo.de

Su Equipo Gardigo

¡Proteja los insectos beneficiosos! ¡El dispositivo solo se debe utilizar en espacios cerrados!

Tenga en cuenta las indicaciones nacionales referentes al uso de lámparas para matar insectos. Por motivos de protección del medio ambiente, en Alemania se prohíbe el uso al aire libre, ya que se podrían matar insectos beneficiosos (p.e. abejas). Se prohíbe el uso al aire libre.



Indicaciones para la protección del medio ambiente

Este producto no se puede tirar al cubo de basura convencional al final de su vida útil, sino que debe ser entregado en un punto de recogida para el reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos. El símbolo que aparece en el producto, en las instrucciones de uso o en el paquete hace referencia a esto. Los materiales son reutilizables de acuerdo con su identificación. Al reutilizar, utilizar como material o utilizar de alguna otra forma aparatos antiguos está prestando un importante servicio a la protección de nuestro medio ambiente. Por favor, pregunte por el puesto de gestión de residuos en su administración local.

tevigo GmbH · Raiffeisenstr. 2 D · 38159 Vechelde · www.gardigo.com

STERMINATORE PROFESSIONALE DI INSETTI VOLANTI A RAGGI UV



Istruzioni per l'uso

Art.-No. 62405

Stato: 12/18

Gentile cliente,

grazie per aver scelto uno dei nostri prodotti di alta qualità. Qui di seguito spieghiamo le funzioni e le modalità d'uso del nostro dispositivo, che vi invitiamo a leggere attentamente e a seguire scrupolosamente. Porre estrema attenzione a tutte le norme di sicurezza e di funzionamento indicate. Per domande o suggerimenti concernenti il presente apparecchio, rivolgetevi ai rivenditori specializzati o al nostro team di assistenza. Saremo lieti se l'uso di questo dispositivo soddisferà le vostre esigenze e se consigliereste i nostri prodotti ad altri.

1. Uso conforme alle disposizioni

La speciale luce dei tubi UVA attira gli insetti e li uccide in modo rapido e indolore con la griglia ad alta tensione integrata. Gli insetti morti cadono nel contenitore di raccolta montato sul lato inferiore. Il contenitore può essere rimosso, svuotato e pulito.

Qualsiasi uso diverso da quello specificato non è consentito! Non verrà assunta alcuna responsabilità in caso di eventuali danni causati da uso improprio e/o non seguendo le istruzioni e/o attraverso modifiche non consentite. La garanzia perde in questi casi di validità.

2. Punti chiave

Le zanzare sono insetti notturni che escono al tramonto e usano la luce come primo punto di riferimento. Oltre che dalla luce, le zanzare sono attratte anche dagli odori delle persone, pertanto è importante cercare di catturarle prima che raggiungano gli ambienti dove vi trovate. A questo scopo è necessario tener presenti un paio di accorgimenti quando si posiziona il dispositivo. Va collocato in un luogo possibilmente scuro e a un'altezza di 1,5 - 3 metri, si devono chiudere porte e finestre e si deve evitare di appenderlo in una zona con tiraggio dell'aria.

Il dispositivo va messo in funzione 1-1,5 h prima dell'utilizzo. Le zanzare, senza essere distratte dall'odore dell'uomo o dagli alimenti, si dirigeranno verso la luce e la griglia ad alta tensione. Quando dovrete utilizzare personalmente l'ambiente, potrete collocare la lampada all'esterno, in modo che le zanzare saranno attratte dal dispositivo prima che "entriate" nello spazio utilizzato.

Nota: La risposta di ciascun insetto ai nostri dispositivi può variare. Lo sviluppo dei nostri dispositivi, metodi e suggerimenti applicativi si basa sull'esperienza, test e feedback dei nostri clienti. Pertanto, la cattura di insetti ha successo nella maggior parte dei casi.

La funzione di attrazione è adatta solo agli insetti volanti che reagiscono alla luce.

3. Avvertenza di sicurezza

- Tenere lontano elettrodomestici, materiali da imballaggio, ecc dalla portata dei bambini. I bambini non devono giocare con il dispositivo.
- L'apparecchio opera solamente con la tensione designata: 220 - 240 V~, 50/60 Hz

- Questo apparecchio non è destinato all'uso da parte di persone (compresi bambini minori di 8 anni) con ridotte capacità fisiche, mentali e sensoriali, o con mancanza di esperienza o capacità, a meno che non siano controllati durante l'impiego del dispositivo da una persona responsabile. I bambini devono essere sorvegliati assicurandosi che non giochino con l'apparecchio.
- Conservare queste istruzioni e consegnarle insieme all'apparecchio, nel caso in cui questo venga prestato/rivenduto.
- Questo dispositivo può essere impiegato al chiuso.
- Il dispositivo deve essere protetto da umidità, acqua, freddo estremo e calore. Consentire una adeguata ventilazione.
- Non azionare l'apparecchio all'interno di ambienti ricchi di polveri, vapori e gas infiammabili.
- Non rimuovere alcuna etichetta dal prodotto, in quanto potrebbe contenere importanti informazioni sulla sicurezza.
- Se l'unità è danneggiata, interromperne l'uso. Spegnerne l'interruttore di accensione, quindi, rimuovere la spina dalla presa.
- Un'eventuale riparazione deve essere eseguita solo da personale autorizzato.
- Si posizionino i cavi in modo da non divenire fonti di pericolo. E' importante notare che questi non vengano piegati, impediti o danneggiati da spigoli taglienti. Si presti attenzione a che i cavi non costituiscano pericolo di inciampamento.
- Durante il funzionamento assicurare una sufficiente ventilazione del dispositivo. Non coprirlo con oggetti come ad esempio: giornali, tovaglie o tende.
- Questo dispositivo non è adatto per l'uso in edifici agricoli (es. Stalle)



Attenzione! Non utilizzare il prodotto in luoghi dove sono presenti materiali facilmente infiammabili, gas esplosivi e polveri, ad es. fienili o stalle!



Attenzione! Durante il funzionamento l'apparecchio produce alta tensione. Metterlo in funzione al di fuori della portata delle mani!



Avvertenza! Attenersi alle norme e alle direttive vigenti nei singoli paesi per dispositivi sterminatori di insetti. In Germania è vietato il loro uso all'aperto!

4. Dotazione di serie

- Sterminatore di insetti volanti a raggi uv
- Catena per il montaggio in sospensione
- Istruzioni per l'uso

5. Messa in funzione

Appendete la lampada all'apposito gancio o collocatela in un luogo sicuro, collegate il cavo di alimentazione alla presa a muro. Ora è pronto all'uso.



Attenzione! appendete il dispositivo solo alla catena, non utilizzare mai il cavo!

Importante avvertenza in caso di avvitamento del dispositivo alle pareti:

Verificare prima di avvitare, che nella zona del fissaggio non siano presenti condutture di gas, acqua e corrente. Far montare solo a personale specializzato. Prestare assolutamente attenzione alle caratteristiche della parete in quanto il materiale di fissaggio non si adatta a tutte le superfici. Ci si informi riguardo alle viti e ai tasselli adatti alle varie pareti. Il produttore non assume alcuna responsabilità per il montaggio e di conseguenti danni.

6. Manutenzione e pulizia

- Controllare regolarmente la sicurezza tecnica del dispositivo, ad es. l'eventuale presenza di danni al cavo di alimentazione e all'alloggiamento. Se non dovesse essere più possibile un funzionamento sicuro, interromperlo e contattarci.
- Scollegare il dispositivo dalla rete staccando la spina dalla presa.
- Per la pulizia estrarre dal supporto la vaschetta di raccolta posizionata nella parte inferiore del dispositivo. Svuotare il contenuto della vaschetta nei rifiuti domestici e/o organici.



Attenzione! Prima di rimettere in funzione il dispositivo, verificare attentamente che tutti i componenti siano perfettamente asciutti!

7. Dati tecnici

- **Montaggio:** in posizione verticale, a soffitto
- **Tensione:** 220 – 240 V~, 50/60 Hz
- **Consumo di corrente:** 40 Watt
- **Griglia ad alta tensione:** 1600 – 1800 V
- **Dimensioni:** 69,6 x 10 x 26,5 cm

8. Sostituzione della lampadina

- La conformità alle norme CE è stata dimostrata. Le dichiarazioni corrispondenti sono in nostro possesso e possono essere visualizzate.
- Per motivi di sicurezza e licenza non è possibile apportare modifiche al dispositivo o utilizzarlo impropriamente.
- E' da notare che collegamenti guasti o danni causati dalla mancata osservanza delle istruzioni sono fuori dalle responsabilità di Gardigo e per tanto non può essere accettata alcuna responsabilità per eventuali danni. Ciò avviene anche per modifiche o tentativi di riparazione apportati al dispositivo, circuiti modificati, impiego di altri componenti, o danni conseguenti che derivano da un funzionamento errato, uso sconsigliato o abuso. In tutti questi casi, la garanzia non ha validità.

Servizio: service@gardigo.de

Il vostro Team Gardigo

Proteggi gli insetti utili! Il dispositivo deve essere utilizzato solo in spazi chiusi!

Seguire la legge specifica per paese relative di sterminare insetti. Per motivi ambientali, in Germania è vietato l'uso all'aperto perché gli insetti utili (come le api) potrebbero essere uccisi. L'uso all'esterno non è permesso.



Avvertenze per la protezione dell'ambiente

Questo apparecchio, alla fine della sua vita, non potrà essere smaltito attraverso il normale ciclo dei rifiuti domestici, bensì dovrà essere conferito presso un punto di raccolta per il recupero di apparecchiature elettriche ed elettroniche, come indicato dal simbolo riportato sul prodotto stesso, nel manuale di istruzioni oppure sulla confezione. I diversi materiali potranno essere riciclati secondo le modalità riportate sulla loro marcatura. Attraverso il riutilizzo, il riciclaggio dei diversi materiali oppure altre forme di recycling delle apparecchiature usate, apporterete un valido contributo alla protezione del nostro ambiente. Siete pregati di informarvi presso le vostre amministrazioni comunali circa l'ubicazione di detti punti di raccolta.

Geachte klant,
hartelijk dank dat u voor een van onze kwaliteitsproducten gekozen heeft. Hieronder informeren wij u over de functies en het gebruik van ons apparaat. Neemt u alstublieft de tijd om de handleiding op uw gemak door te lezen. Neem alle vermelde veiligheids- en bedieningsaanwijzingen in acht. Indien u vragen of suggesties heeft over dit apparaat, gelieve contact op te nemen met uw handelaar of met ons serviceteam. Wij verheugen ons, wanneer u ons verder aanbeveelt en wensen u veel succes met dit apparaat.

1. Gebruik volgens de voorschriften

Het speciale licht van de UVA-buizen trekt insecten aan, die vervolgens snel en pijnloos worden gedood door het geïntegreerde hoogspanningsnet. De dode insecten vallen in de opvangbak aan de onderkant van het apparaat. De opvangbak kan eenvoudig worden verwijderd, geleegd en gereinigd.

Een ander dan het aangegeven gebruik is niet toegestaan! Bij schade die ontstaat door onjuist gebruik en/of niet-naleving van de gebruiksaanwijzing en/of door niet-toegestane ombouw, wordt geen aansprakelijkheid voor een ontstane schade of gevolgschade voldaan en de garantie vervalt.

2. Opmerkingen over de bediening

Muggen zijn nachtelijke insecten, ze komen uit in de schemering en worden aangetrokken door licht. Naast licht, worden muggen aangetrokken door menselijke lichaamsgeuren. Je moet daarom proberen de muggen te vangen voordat je de gewenste gebieden gebruikt. Houd voor dit doel een paar punten in gedachten met betrekking tot de plaatsing van het apparaat. Hang het apparaat op de donkerste plaats die mogelijk is, en op een hoogte van 1,5–3 meter. Sluit ramen en deuren en zorg ervoor dat het apparaat niet in een tochtige ruimte wordt geplaatst.

Gebruik het apparaat in de schemering ongeveer 1–1,5 uur voordat u het gebied gebruikt. De muggen vinden dan hun weg naar het licht- en hoogspanningsnet zonder te worden afgeleid door geuren van mensen of voedsel. Zodra u het gebied zelf gebruikt, kunt u de lamp buiten de kamer plaatsen, zodat de mug wordt aangetrokken voordat hij het gebied „binnengaat“.

Opmerking: De reactie van elk dier op onze apparaten kan variëren. De ontwikkeling van onze apparaten, methoden en applicatietips is gebaseerd op ervaring, testen en feedback van onze klanten. Daarom is het in de meeste gevallen succesvol.

De functie van aantrekken wordt alleen gegeven aan vliegende insecten die op licht reageren.

3. Veiligheidsinstructies

- Elektroapparaten, verpakkingsmateriaal horen niet in het actiebereik van kinderen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen.
- Apparaat alleen met de daarvoor bestemde spanning bedienen: 220 – 240 V~, 50/60 Hz
- Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar of ouder en personen met beperkte fy-

sieke, sensorische of mentale capaciteiten of gebrek aan ervaring of kennis, als ze onder toezicht staan van een gekwalificeerd persoon die verantwoordelijk is voor de veiligheid of door hen voor een veilige omgang met het apparaat geïnstrueerd heeft en deze de resulterende gevaren hebben begrepen.

- Bewaar deze handleiding en geef deze bij doorgave van het apparaat mee.
- Dit apparaat is uitsluitend geschikt voor gebruik binnenshuis.
- Het apparaat moet worden beschermd tegen vocht, extreme kou en hitte. Zorg voor voldoende ventilatie. Het mag alleen binnenshuis worden gebruikt.
- Bedien het apparaat niet in een omgeving waar brandbare gassen, dampen of stof aanwezig zijn.
- Verwijder geen stickers van het product. Ze kunnen belangrijke veiligheidsinstructies bevatten.
- Mocht het apparaat beschadigd zijn, gebruik het dan niet langer. Schakel de zekering aan de schakelkast uit en trek eerst de stekker uit het stopcontact.
- Een reparatie of ander werk mag alleen door een specialist worden uitgevoerd.
- Leg kabels zodanig dat ze niet gevaarlijk worden. Zorg dat kabels niet worden geknikt, afgekneld of door scherpe randen worden beschadigd. Let op dat niemand over de kabels kan struikelen.
- Zorg tijdens het gebruik voor voldoende ventilatie van het apparaat. Dek het niet af met voorwerpen, zoals bijvoorbeeld door tijdschriften, tafelkleden of gordijnen.
- Let op! Niet gebruiken in schuren, stallen en vergelijkbare plaatsen (brandgevaar)!



Aandacht! Gebruik het product niet op plaatsen met brandbare materialen of explosieve gassen en stof zoals schuren of stallen.



Aandacht! Deze apparatuur genereert een hoge spanning tijdens bedrijf. Gebruik het apparaat niet buiten de normale bedrijfsomstandigheden!



Waarschuwing! Lees de regels en wettelijke specificaties voor insectendodende apparaten in de afzonderlijke landen. Gebruik buitenshuis is in Duitsland niet toegestaan!

4. Omvang levering

- Insectenmoordenaar Profi
- Hangketting
- Instructies

5. Ingebruikname

Hang het apparaat op de aangewezen locatie of plaats het op een veilige plaats. Steek het netsnoer in het stopcontact, het apparaat is nu klaar voor gebruik.



Aandacht! Hang het apparaat alleen op aan de ophangketting en niet aan het netsnoer!

Belangrijke waarschuwing bij het boren in muren: Zorg vóór het boren er voor dat er geen gas-, water- of stroomleidingen op de boorlocatie zijn. Het is erg belangrijk om op de staat van de muur te letten, omdat het bijgevoegde bevestigingsmateriaal niet geschikt is voor alle soorten wanden. Vraag de winkelier naar de geschikte schroeven en pluggen voor de betreffende wandvoorwaarde. Installatie alleen door competente personen. De fabrikant is niet aansprakelijk voor onjuiste aansluiting van de wandcontactdoos en daaruit voortvloeiende schade.

6. Onderhoud en reiniging

- Controleer regelmatig de technische veiligheid van het apparaat, bijvoorbeeld op schade aan het netsnoer en de behuizing. Als veilig gebruik niet langer mogelijk is, stop dan onmiddellijk met het gebruik en neem contact met ons op.
- Koppel het apparaat los van het lichtnet door de stekker uit het stopcontact te trekken.
- Om het apparaat te reinigen, verwijdt u de opvangbak aan de onderkant van het apparaat uit de houder. Maak het in uw huishouden of organisch afval en maak de opvangbak schoon met een vochtige doek.



Waarschuwing: Zorg ervoor dat alle onderdelen volledig droog zijn voordat u opnieuw start.

7. Technische gegevens

- **Gebruik:** staand of gemonteerd op het plafond
- **Spanning:** 220 – 240 V~, 50/60 Hz
- **Stroomverbruik:** 40 Watt
- **Hoogspanningsnet:** 1600 – 1800 V
- **Afmetingen:** 69,6 x 10 x 26,5 cm

8. Algemene informatie

- De CE-conformiteit werd bewezen, de overeenkomstige verklaringen zijn bij ons gedeponeerd en kunnen daar worden geraadpleegd.
- Om veiligheids- en vergunningsredenen is het niet toegestaan om dit apparaat om te bouwen en/of te veranderen en/of te misbruiken.
- Er zij op gewezen dat Bedien- of aansluitfouten of schade die door niet-naleving van de gebruiksaanwijzing ontstaat, buiten de invloedssfeer van de Gardigo liggen en voor daaruit voortvloeiende schade geen enkele aansprakelijkheid kan worden aanvaard. Dit geldt ook als wijzigingen of reparatiepogingen aan het apparaat werden gedaan, circuits werden gewijzigd of andere onderdelen werden gebruikt en bij schade en gevolgschade die door onjuiste bedieningen, nalatige behandeling of misbruik zijn ontstaan. In al deze gevallen vervalt ook de garantie.

Service: service@gardigo.de

Uw Gardigo-Team

Bescherm nuttige insecten! Gebruik het apparaat alleen binnenshuis!

Let op! Let op landspecifieke regels voor insectenvernietigers. Om milieuredenen is het gebruik in de vrije natuur verboden in Duitsland, omdat nuttige insecten (zoals bijen) kunnen worden gedood! Gebruik buitenshuis is niet toegestaan.



Instructie voor milieubescherming

Dit product mag aan het einde van zijn levensduur niet met normaal huishoudelijk afval worden afgevoerd. Het moet worden ingeleverd bij een inzamelpunt voor het recycleren van elektrische en elektronische apparatuur. Het symbool op het product, de gebruiksaanwijzing of de verpakking geeft dit aan. De materialen zijn in overeenstemming met hun aanduiding recyclebaar. Met het recycleren, het verwerken van materiaal of andere vormen van verwerking van oude apparaten levert u een belangrijke bijdrage aan onze milieubescherming. Raadpleeg de informatiebalie van uw gemeente voor het inzamelpunt.

PROFI LAPAČ LÉTAJÍCÍHO HMYZU



Návod k používání

Prod. č. 62405

Stav: 12/18

Vážený zákazníku,

děkujeme za nákup jednoho z našich kvalitních výrobků. Prosím udělejte si čas a přečtěte si klidu návod na obsluhu. Dodržujte prosím všechny bezpečnostní pokyny a pokyny k obsluze. Pokud máte otázky nebo podněty k tomuto přístroji, obraťte se prosím na Vašeho odborného prodejce nebo na náš servisní tým. Budeme rádi, když nás doporučíte dál a přejeme Vám hodně úspěchů s tímto přístrojem.

1. Určené použití

Speciální světlo UV zářivke přitahuje hmyz, které je potom rychle a bezbolestně zneškodněno na integrované vysokonapěťové mříži. Mrtvý hmyz spadne na spodek připevněné nádoby. Tuto nádobu můžete jednoduše vyjmout, vyprázdnit a vyčistit. Jiné použití než uvedené není dovoleno! V případě škody způsobené nesprávným používáním a / nebo nedodržením návodu k obsluze a / nebo nedovolenou přestavbou, nenese výrobce žádnou odpovědnost za způsobené poruchy či následné škody a hrozí ztráta záruky.

2. Upozornění k působení a funkci

Doporučuje se zařízení zavěsit 1,5 až 3 metry nad zemí. UV lampa přitahuje létající hmyz. Nezavěšujte přístroj k jiným zdrojům světelného záření. Nejvýhodnější je nejtmavší místo v prostoru, který má být chráněn. Nezavěšujte přístroj v blízkosti osob či potravin, tak nebude mít hmyz šanci přijít s nimi do styku. Při použití přístroje zavřete pokud možno okna i dveře. Nezavěšujte přístroj do prouvanu vzduchu, neboť hmyz se v něm také nezdržuje.

Při použití přístroje zavřete pokud možno okna i dveře. Nezavěšujte přístroj do prouvanu vzduchu, neboť hmyz se v něm také nezdržuje. Přístroj zapněte při setmění v uzavřeném prostoru. Zařízení by mělo být nejprve spuštěno bez Vaší přítomnosti. Komáři se orientují dle zápachu, světla či barvy. Abyste dosáhli maximálního účinku UV lampy, opustěte prostor, který zamýšlíte ochránit. Doporučujeme přístroj zapnout 30 - 60 minut před spaním. Jakmile se chystáte do postele, postavte zapnutou lampu na zem, abyste zabránili vlétnutí dalšímu hmyzu.

Poznámka: Reakce určitých druhů hmyzu na náš přístroj se může měnit. Vývoj našeho přístroje, metody a tipy k užívání se zakládají na zkušenostech, testech a zpětné vazbě našich zákazníků. Proto je přístroj v naprosté většině případů případů úspěšný.

Funkce přístroje je určena pro létající hmyz reagující na světlo.

3. Bezpečnostní pokyny

- Elektrické přístroje, obal atd. chraňte před dětmi.
- Výrobek je určen pouze na stanovené napětí: 220 - 240V~, 50/60 Hz
- Výrobek smí být používán dětmi od 8 let, nebo osobami s poruchou smyslových či mentálních schopností pouze v případě, že byly řádně poučeny o bezpečném zacházení s přístrojem a rozumí možnému hrozícímu nebezpečí, v případě nesprávného užití. Čištění a údržba nesmějí být prováděny

děti bez dozoru. Při opravě či úpravách výrobku používejte pouze originální náhradní díly, aby nedošlo k vážnému poškození přístroje.

- Držte se tohoto návodu a předejte jej i dalším uživatelům.
- Přístroj se smí používat pouze ve vnitřních prostorech.
- Přístroj se nesmí používat v kůlnách, stodolách, stájích a podobných prostorech.
- Chraňte přístroj před vlhkem, mokrem, extrémně nízkou teplotou a vlivem horka. Dbejte na dostatečné větrání. Přístroj smí být používán pouze ve vnitřních prostorech.
- Přístroj se nesmí používat na místech kde hrozí vznícení skrze hořlavé výpary či prachové částice.
- Neodstraňujte z výrobku žádné nálepky s bezpečnostními pokyny.
- Vykazuje-li přístroj nějakou závadu, odstavte ho z provozu. Vypněte pojistky v jisticí skříni a teprve poté raději odpojte kabel ze zásuvky.
- Opravy či jiné zásahy do zařízení směřj provádět pouze odborně proškolení pracovníci.
- Kabel umísťujte bezpečně, abyste si o něj neublížili, nelámejte ho, nestalčujte a nevystavujte jej ostrým hranám. Dbejte na to, abyste o kabel nezakopli.
- Ujistěte se, že přístroj má během použití dostatek vzduchu k ochlazení. Nepřikrývejte ho jinými předměty, jako časopisy, ubrusy, nebo závěsy.
- Je-li poškozen napájecí kabel, musí být opraven pouze výrobcem nebo jeho zákaznickým servisem nebo podobně kvalifikovanou osobou.



Upozornění! Z důvodu vysokého napětí uvnitř lapače je důležité zavěsit přístroj na závěsný kroužek do výšky mimo dosah vašich rukou. Nezavěšujte ani nepokládejte výrobek tam, kde byste o něj mohli nechtěně zavazit rukou!



Upozornění! Z ekologických důvodů není výrobek určen k venkovnímu použití, protože by mohl hubit užitečný hmyz.

4. Obsah balení

- Profi lapač létajícího hmyzu
- Řetěz k zavěšení
- Návod k používání

5. Uvedení do provozu

Zavěste zařízení na určené a bezpečné místo. Zasuňte síťovou zástrčku do zásuvky, přístroj je poté připraven k použití.



Pozor! Zavěšte zařízení pouze na k tomu určený řetěz a nikdy ne na kabel!

Důležité bezpečnostní upozornění při vrtání do zdi: Ujistěte se, že při vrtání nepoškodíte elektrické, plynové či instalační vedení. Montáž pouze odbornou osobou. Dbejte na kvalitu zdi, každý upěvňovací materiál je vhodný pro jiný typ zdi. Informujte se u vašeho prodejce nářadí o vhodném typu šroubů a hmoždinek. Výrobce nepřebírá zodpovědnost za škody způsobené nevhodnou montáží.

6. Údržba a čištění

- Pravidelně přístroj čistěte a kontrolujte jeho technický stav, např. poškození elektrického vedení a krytu. Pokud není možný bezpečný provoz, odstavte ho z provozu a kontaktujte nás.
- Odpojte zařízení od elektrické sítě tak, že vytáhnete síťovou zástrčku ze zásuvky.
- Pro čištění vytáhněte misku ze spodní části přístroje z držáku. Vyprázdněte ji do odpadků či na kompost a otřete misku vlhkým hadříkem.



Pozor! Před dalším použitím se ujistěte, že jsou všechny díly úplně suché.

7. Technické údaje

- **Použití:** statické, či montáž na stropě
- **Napětí:** 220V–240V~, 50/60Hz
- **Spotřeba energie:** 40 wattů
- **Vysokonapěťová mříž:** 1600V – 1800V
- **Rozměry:** 69,6 x 10 x 26,5 cm

8. Všeobecné informace

- Byla prokázána shoda CE. Příslušná prohlášení jsou uložena u výrobce.
- Z bezpečnostních a provozních důvodů nesmí být toto zařízení přestavováno, jinak upraveno nebo použito než uvádí návod.
- Je třeba poznamenat, že za chyby při nesprávném zacházení nebo připojení nebo poškození způsobené nedodržením návodu k obsluze nepřebírá společnost Gardigo jakoukoliv zodpovědnost za vzniklé škody.
- To platí i v případě, že došlo ke změnám nebo pokusům o opravu zařízení, změnu zapojení nebo byly použity jiné součásti, jakož i poškození a následné poškození způsobené nesprávnou obsluhou, nedbalým zacházením nebo nesprávným použitím. Ve všech těchto případech zaniká platnost záruky.

Služba: service@gardigo.de

Váš tým Gardigo

Chraňte užitečný hmyz! Přístroj použijte pouze v uzavřených prostorách!

Dodržujte pokyny specifické pro jednotlivé země týkající se používání Lapače hmyzu. Z důvodů ochrany životního prostředí je používání v Německu zakázáno, protože by mohl být zabit užitečný hmyz (například včely). Venkovní použití není povoleno.



V souladu se směnicí a národní legislativou příslušné země nesmí být produkt vyhozen do domovního odpadu!

Produkt je nutné odevzdat na určeném místě zpětného odběru nebo autorizovaném sběrném místě pro recyklaci odpadních elektrických a elektronických zařízení (EEZ). Nesprávné zacházení s tímto typem odpadu může mít negativní dopad na životní prostředí a lidské zdraví, protože EEZ většinou obsahují nebezpečné látky. Zároveň svou spoluprací na správné likvidaci tohoto produktu přispějete k efektivnímu využívání přírodních zdrojů.

